

11  
EPISTOLA  
ANATOMICA, PROBLEMATICA  
QUINTA,

*Authore*

GERARDO FRENTZ, *M. D.*

*Ad Virum Clarissimum*

FREDERICUM RUYSCHIUM,

*Med. D<sup>m</sup>. Anatomiae, ac Botanices Professore.*

DE

Vasis sanguiferis Perioştii Tibiæ, ut & viis, per quas  
vesicula fellea farcinam acquirit.



AMSTELÆDAMI,

Apud JOANNEM WOLTERS, 1696.

a

h



# Nobilissime, Oculatissimeque Vir.



Uoties ad studia magis seria animum applico, toties rarissima Tua non satis laudanda, in mentem revoco : Puto rarissima & jucundissima, quæ olim Amstelodami, cum per aliquot tempus degerem, in Museo Tuo, cum Reverendissimo Domino *Richardo* mihi fuere exhibita. Hisce diebus mihi ab Amico tradita

est Epistola Anatomico-Problematica prima, Ornatissimi Viri *Johannis Gaubii*, subjectaque Tua responsio, figuris haud inamœnis exornata, quæ summopere me affecerunt, eaque iterum iterumque evolutâ, animum meum satis explevit ; Novam enim, & ut ita dicam, inauditam corporum Balsamationem referebat illa, vi cujus Cadavera post biennium naturalem non exuerunt colorem, & quidem sine ulla fallacia, fucove præparata. Hoc artificio, ni fallor, faciliore negotio, multòque exactius investigari poterunt viscera, vasa sanguiflua, & quamplurimæ corporis partes. Vidi aliquando Hispaniam, Galliam, Hollandiam, aliasque regiones, sed nullibi, nec vel in Patria ipsa tale quid offendi : Per biennium Cadavera, sine ulla putredine floridissimo colore perfusa, conservare, flexibilia omnia membra, solida quamquam & non admodum rigida, nec non ad dissectionem apta ; Viscera integra, incorrupta, & aspectu placidissima, meum certè, ut & innumerorum aliorum captum, & expectationem, ut ingenuè fatear, longè superat.

Porro, Clarissime Vir, nec de tali dissepimento, quod scrotum in duas partes dividit, nec de cellulis adiposis, in scroto contentis, me unquam audivisse, multò minus vidisse, non illibenter fateor.

Mirari certè licet, quòd hujus novi inventi beneficio papillæ pyramidales, ut & corpus reticulare sub cuticula prodeant, & hocce quidem in Cadaveribus ab hinc biennio demortuis. Hoc exemplum sine exemplo, permultos in summam duxit admirationem.



Pace Tua, Vir eximie, quærere sustineo, quandoquidem in confesso est, inflammationem oriri ab obstructione vasorum sanguiferorum, ex qua causa tunc adeò frequenter oriatur talis affectus in partibus exanguibus; scilicet in Pericranio, Patellarum, Tibiarum, aliarumque partium integumentis membranosis, qui homines non rarò in vitæ discrimen deducit, in iis autem rarissimè vasculum sanguineum in cadaverum dissectione apparet; Interim aveo scire, an per novam Tuam inventionem plura in præfatis perioostiis detegi possint vasa sanguifera, quorum obstructio inflammationem inducere valet.

Non minus quoque scire affecto, an quid magis solidi arte Tua possis detegere circa Bilis viam ad vesiculam felleam; utrum videlicet id fiat per radices dictæ vesiculæ felleæ, in ejus fundo existentes; an verò per glandulosam vesiculæ substantiam? an forsan per ductum cysticum? ut noster Arnifæus, & alii existimarent. Meo tempore cum studiis Lugduni Batavorum incumberem, acriter hac de re disputatum est, & hætenus quoque nondum mihi satisfacere Anatomicorum Principes: Quod si Tu, Cl: Vir, novo Tuo artificio præstare id posses, gratum & mihi innumerisque aliis esses factururus.

Pluribus Excellentiæ Tuæ hac vice molestus esse non ausus sum, nisi quòd, præmissâ perofficiosâ salutatione, Tutelæ Divinæ ex animo V. Exc. commendo, quò rem Anatomicam porrò promoverè, magna cum utilitate medica, queas. Hisce salve, vale, vive diu & feliciter, in Reipublicæ bonum, Familiæ emolumentum, Amicorum gaudium. Ego verò sum & maneo Tuus ex animo

GERARDUS FRENTZ, M. D.

Lubeccæ 29 Decemb.

1695.



# FREDERICI RUYSCHII RESPONSIO,

*Ad Nob. & Exercitatis : Virum*

GERARDUM FRENTZ,

*Med. Doct<sup>m</sup>. Expertissimum,*

In Epistolam ejus Anatomicam, Problematicam, quæ inter literas nostras ordine est quinta. De vasis perioستي anticnemii ossis Tibiæ & Patellæ, nec non de viis bilis ad vesiculam felleam.

*Nobilissime Vir,*



Ratissima mihi certè fuit Epistola, quam nuper à Te accepi : nunquam enim mihi persuadere poteram, Te adeò omnimodam mei memoriam, post discessum Amstelodamò, depositurum esse, sicuti non sine maxima admiratione hætenus ex nimis longo Tuo silentio suspicari cœperam. Jamne demum oblata Tibi, ut ais, occasio? an sine ea nunquam? nisi hæc offendisses literas, mei fuisses, memor? In hisce tuis literis nonnulla à te video proposita, nimirum, *quandoquidem in confesso est, omnem inflammationem oriri ab obstructione vasorum sanguiferorum, è qua causa tunc adeò frequenter oriatur talis affectus, in par-*



*tibus exanguibus ; scilicet in Pericranio , ut & Patellarum , Tibiarum , aliarumque partium integumentis membranosis , &c.* Fateor equidem , Nob. Vir , dicta vasa sanguifera ab Anatomicis hætenus haud fuisse depicta , neque etiam in administratione Anatomica , quæ publicè celebratur , ab illis indigitari ; quandoquidem illa vasa rarissimè , si unquam , in sensus incurrant in vulgari dissectione : Nullus autem eorum in dubium revocavit , dicta vasa in periostio Tibiarum & cæterarum partium extare : omnes partes membranosæ exangues quidem audiunt , quatenus in statu naturali magis albicant , non autem destitutæ sunt vasis sanguifluis , quid dico destitutæ , scaterere totius corporis periostia artificiò nostrò , expertus sum. Si Nob. Vir dictorum vasorum reptatum arteriosum per periostium anticnemii tibiæ , ut & per involucrum patellæ tendinosum è puero desumpta , videre affectet , Tab. 5. Fig. 1. illum repræsentat ; oriuntur autem dicta vasa periostii anticnemii ab utroque latere uniuscujusque ossis Tibiæ , & præsertim è vasis furalibus , suntque adeò numerosa , ut omnibus infarctis , sive sanguine , sive materiâ ceraceâ , totum periostium summâ rubedine sit perfusum. Nemo autem suspicari debet , extremitates harum arteriarum , quas hic repræsentamus , fibras esse , & neutiquam arteriarum ramusculos minutissimos seu propagines ; luce enim meridianâ distinctius demonstravi , non solùm harum arteriarum ramusculos minutissimos eundem habere reptatum cum trunculis majoribus , verùm etiam eandem retinere formam , ita ut extra dubitationis aleam hæc esse posita , existimem.

Secundam Tuam petitionem , Nob. Vir , seu vias , quod attinet , per quas bilis ad vesiculam felleam deducitur. Tot experimentis non solùm à me , verùm etiam à Cl. Professore *Bohnio* institutis , compertum est , vesiculæ contentum maxima ex parte per ductum cysticum advenire , ut diutius in eo anceps hæerere nequam ; eò magis , cùm nullæ radices è Vesiculæ felleæ fundo emergant , quantumvis eæ in figuris ab exercitatissimo *Higmore* , & post eum , à Cl. Professore *Bidloo* repræsententur : nullas , dico dari radices è vesiculæ fundo prodeuntes , sicuti etiam annotatum vidi à Nob. Viro *Joh. Christoph. Schroero* in exercitatione qua-



quadam Anatomico-Physiologica accuratissimè concinnata, ubi hæc reperiuntur verba pag. 12. *Ut proin certò possim concludere, in ejusmodi animalibus omnem bilem ad vesiculam per cysticum ductum infundi, nihil per radices : siquidem & in illis fit, ubi nulla cystis cum hepate conjunctio est : an verò in homine peculiaris obtineat conformatio, quia Bidlous istud affirmat, & depinxit, ex cadaveris ejusmodi defectu experiri non liquit : Vereor tamen, ne ille præjudiciò potius, quàm experientiâ radicum illarum aperturam admiserit.*

Ita dictæ & depictæ radices in fundo existentes, nil sunt, nisi ramuli sanguinei, ex Arteria & Vena Cystica oriundi, qui rami numerosissimâ serie, non solum per vesiculæ felleæ tunicas, verum etiam per hepatis membranæ duplicaturam ulterius disseminari comperi, id quod facilè alicui imponere potest; præter dictos ramulos sanguiferos, prodeunt quoque innumeræ fibræ, inordinata serie dispositæ, quarum ope vesicula hepati connascitur, ne pondere suo deturbetur loco, & huic muneri solummodò videntur destinatæ, non autem ad bilem ex hepate alliciendam, cui opinioni haud parum favent experimenta, ab exercitatissimis Viris, *Daniele de Clercq, & Jacobo Mangeto*, de studio Anatomico optimè meritis, idque non solum, quòd Bibliothecam Anatomicam concinnarunt, opus nunquam satis laudandum, verum etiam ob elegantes, quas adjecerunt observationes Anatomicas; Horum verba hic inferere volui; *Dilaceravi, inquit, unus forsan ex illis, vesiculam usque ad cervicem (loquitur de subjecto canino) tentaturus, an aliquid bilis per hanc versus fundum laceratum flueret. Respondebat expectationi eventus, id est, non tantum bilis quasi turgescentiâ quâdam ex angustiore ductu cystico per latiore cervicem copiosissimè eructabatur, sed idem cysticus post injectum ipsi vinculum, notabiliter sic intumescebat, ut nihil, aut parum saltem bilis, per dictam cervicem amplius promanaret.*

Nec minoris quoque momenti est comprobatio supradicti statuti, scilicet quòd repertæ sint à nobis vesiculæ felleæ fundo suo hepati neutiquam connatæ, & solummodò cervice sua hepati adhærentes. Ejusmodi quoque vesiculam bile repletam in Museo meo per aliquot annos reservavi; Præterea varia occurrere



rere animalia, quorum vesiculæ felleæ fundus ab hepate prorsus determinatus, observavit quoque supracitatus Clar: *Bohnius*. Minorem autem portionem humoris, in vesicula fellea contenti, prodire existimo, è glandulis tunicæ interiori vesiculæ, ut & ductus cystici impactis. De hisce glandulis multoties quidem mentionem fecerunt Authores, ast, qualia sint corpuscula, quæ nomine glandularum vesiculæ felleæ veniunt, non usque adeò accuratè descripta sunt; dicuntur enim convenire cum iis, quæ in vesicæ urinariæ, ut & ureterum superficie interiori hærent; verùm enimverò tales glandulas in superficie interiore vesicæ urinariæ, neque in ureteribus unquam mihi conspicerelicit, quales in vesiculæ felleæ tunica interiore reperi: Omnes membranæ, quæ in thoracis, ut & abdominis cavo, humore aqueo irrigantur, dicuntur ab incomparabili Anatomico *J. Stenonio*, glandulis esse obsitæ, easque laticem dictum ad humectationem spartium producere, à qua opinione alienus quidem non sum, attamen illas hæctenus non nisi mentis oculis ulli videre licuit; Hæ autem glandulæ vesiculæ felleæ Tab. 5. Fig. 3. delineatæ, videndas sese exhibent oculis, licet microscopiis haud sint muniti, suntque in vesicula fellea bovina adeò magna, ut jure meritò glandulæ miliares dici possint, præsertim quòd formam seminis milii quoque æmulentur, & quod notandum, per universam vesiculam felleam bovinam brevi intervallo dispersæ inveniuntur: in vesicula, autem fellea humana minores esse comperio, rarioresque prodire circa fundum ejus, in collo autem plures, ac demum in ductu cystico & communi innumeræ sunt vid. Tab. 5. Fig. 3. Dictas glandulas humorem procreare utilem, non est cur dubitemus, qualis autem ille sit, cujus saporis ac consistentiæ, ipsa bilis in vesicula simul contenta, obstaculo est, quo minus illud expiscari possit: credibile autem non est, omne contentum vesiculæ ab illis prodire glandulis, multò minus à tunicis ipsius vesiculæ, uti à Cl. ac expertissimo *Fr. de le Boe*, *Sylvio* fuit venditatum, partim verò, per ductum hepaticum, partim per ductus peculiare Glissonianos dictos, qui ductui cystico committuntur, ac partim demum per ostiola in interiori tunica vesiculæ confita, atque è glandulis



lis vesiculæ prodeuntia. Dicto motui neutiquam obstare potest valvulosa constitutio ductus cystici, quandoquidem illæ valvulæ alternatim positæ, conniventes habendæ sint, quemmodum in intestino Jejuno; ita ut per eundem ductum bilis felleam adeat, exeatque; id quod in intestino Cæco, nimò leporino, quod admodum longum existit, quoque venire, palam est. Ex hisce succinctè in medium prolatis, patet, quid sentiam circa vestra proposita: antequam autem finem imponam, nonnulla circa hepar observata addere, cœpi: & primò quidem Arterias, cysticas dictas, quæ Clarissimo Vesalio, ut & oculatissimo, & apprimè in Anatomia versato *Th. Bartholino* dicuntur exiles, & per superioris vesiculæ sedem repere: eas demonstravi tam confidebiles, ut non solum vesiculæ inserviant, verum etiam ulterius duplicaturam membranæ hepar ambientis, copiosissimè seminantur, id quod in nullis Anatomicorum figuris hæcenus observavi. Vid. Tab. 5. Fig. 4. Lit. B. B. Ita ut dictæ Arteriae cysticæ jure merito accenseri debeant hepatis vasis communibus, & neutiquam vesiculæ propriis; idem de venis sanctoris & lymphæ ductibus harum partium judicandum.

Secundò Vesiculam felleam non solum ditari arteriis, cysticis scilicet dictis, verum etiam plurimis ramulis oriundis ex Arteriis hepaticarum extremitatibus, per hepatis membranam seminatam, quæ tandem in vesiculam felleam desinunt. Vid. Tab. 5. Fig. 4. Lit. C. C.

Tertiò Lymphæ ductuum myriades, per duplicaturam membranæ hepatis dorsum amicientis superbire, artificio nostro expressus sum; secus ac in Tab. trigessimæ tertiæ, Protoris Bidloi, figura prima repræsentatur, ibi enim quinque tantum Lymphæ ductuum extremitates emergunt, longè à se invicem dissitæ, id quod imperfectissimum esse, comperio; nec enim vasa alio ordine sunt disposita, omnibus enim infarctis, quemmodum numerosa reperiuntur; sicuti Tab. 6. repræsentat, & in Museo meo videre est.

Quartò in homine adulto Ligamentum umbilicale, & in homine humano, venam umbilicalem tot scaterere arteriis, ut iis



10 F R E D E R I C I R U Y S C H I I, &c.  
omnibus repletis, summâ rubedine perfusæ sint dictæ part  
dicto artificio quoque detexi. Vid. Tab. 5. Fig. 5. Lit. F.

Quintò, Ligamentum suspensorium Arteriis & venis in  
meris non solùm, verùm etiam Lymphæductibus pluribus q  
que conferi: patet etiam ex annexa Fig. 5. Tab. 5.

Sextò, tam numerosam prolem Arteriæ cysticæ nunqu  
vidi ab aliis fuisse manifestatam, quemadmodum dicto artifi  
præstiti. Vid. Tab. 5. Fig. 4.

Plura hâc vice, Nob. Vir, non addo: Te itaque Tut  
Divinæ commendo, me verò Tuo favori, qui sum & maneo

*Tui amplissimi Nominis Cultor observantissimus,*

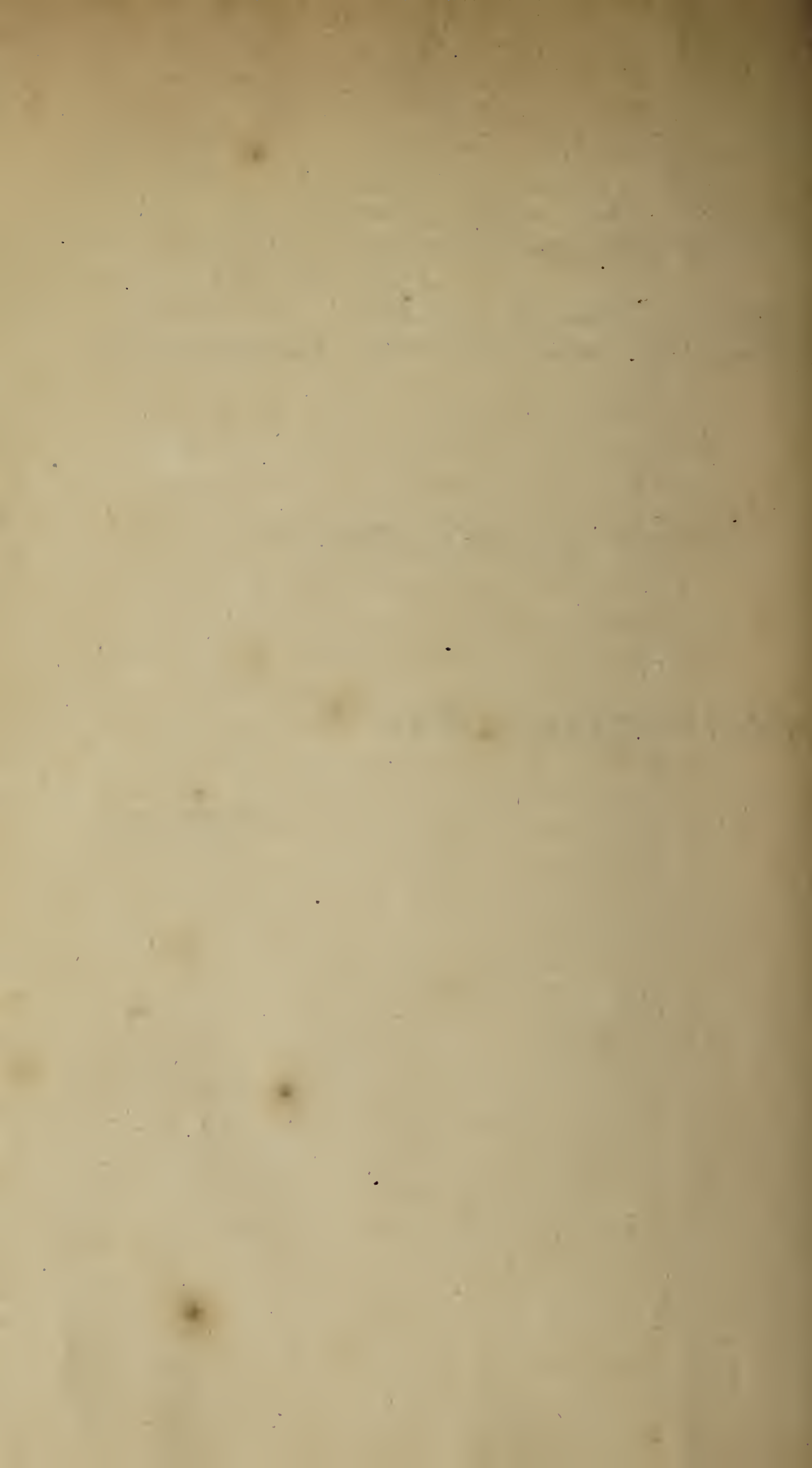
FREDERICUS RUYSCHIU

Dabam Amstelodami  
10 Feb. 1696.





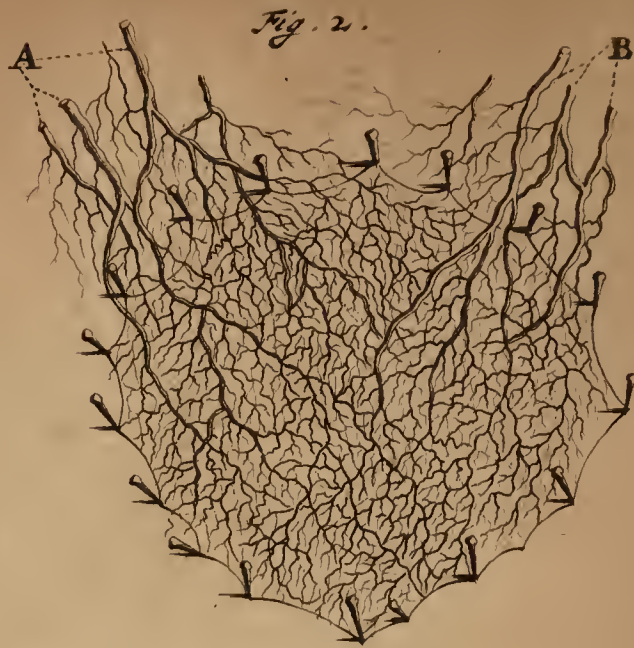
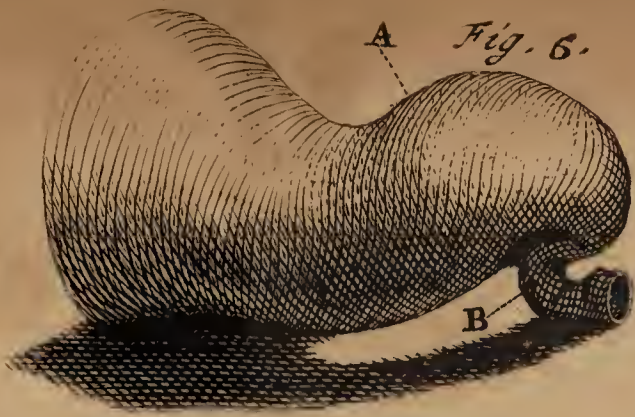














# TABULA QUINTA.

**S**enas exhibet figuras, quarum **PRIMA** Arterias per portionem perioftii anticnemii ossis tibiæ, è puerili subjecto desumptam, indigitat.

**FIG. SECUNDA** Patellæ perioftium tendinosum, aciculis expansum, cum suis arteriis repræsentat.

**FIG. TERTIA** Faciem internam dimidiatæ partis vesiculæ felleæ humanæ, aciculis expansæ, glandulisque instructæ, demonstrat.

**FIG. QUARTA** Vesiculam felleam hum. arteriis & Lymphæductibus ditatam exhibet.

**FIG. QUINTA** Ligamentum suspensorium aciculis extensum, cum annexo Ligamento umbilicali, ut & portione hepatis, indigitat.

**FIG. SEXTA** Collum Vesiculæ Biliaræ repræsentat.

## *Figura Prima expositio.*

A. A. dextri, B. B. sinistri lateris ramus arteriosus per perioftium anticnemii ossis Tibiæ distributus.

## *Figura Secunda dilucidatio.*

A dextri, B sinistri lateris Vasa sanguiflua, per patellæ perioftium tendinosum disseminata.

## *Figura Tertia expositio.*

A Superficies Vesiculæ interior inæqualis atque reticulata, quæ non ineptè comparari potest cum superficie melonis reticulati, cujus textura reticularis inæqualitatem meloni conciliat, id quod faciei internæ Vesiculæ quoque evenit.

B. Portio ductus hepatici.

C. Portio ductus communis.

D. Ductus cysticus.

E. E. Glandulæ per vesiculam disseminatæ, quæ haud solum inhærent parti inferiori jecori connatæ, verum etiam oppositæ, ut & vesiculæ collo, ductui cystico, nec non hepatico: notandum autem dictas glandulas aliquantò majores esse delineatas, ut melius conspici possint, præterea in omni vesicula humana non æquè distinctè conspiciuntur, quàm quidem in suilla, aut bovina, idque ob dictam reticulatam faciem internam.

F. Valvulosa & cellulosa dispositio in ductu cystico existens.

Notandum autem Vesiculam hanc esse secundum longitudinem dissectam, aciculisque expansam, unde justò major apparet.



*Figura Quarta dilucidatio.*

- A. Vesicula fellea humana leviter inflata.
- B. Arteria Cystica.
- C. Ductus cysticus tortuosus.
- D. Lymphæductuum trunculi.
- E. Arteriarum cysticarum posteriores propagationes per hepatis membranam.
- F. Lymphæductuum ulterior propagatio per membranam hepatis.
- G. Arteriarum hepaticarum ramuli ex hepatis substantia oriundi, & Vesiculam adeuntes. Hisce arteriis omnibus venas, eundem reptatum servantes, haud addidi, confusionis vitandæ causâ.

*Figura Quinta expositio.*

- A. Hepatis exigua portio, cujus parti gibbosæ connatum ligamentum suspensorium Lit. B. insignitum, aciculisque expansum, & quod notandum Ligamentum, utrumque studiô sinistrorsum est retractum, ut distributio vasorum distinctius conspiceretur.
- C.C. Arteriosi rami ex arteriis diaphragmaticis oriundi, & per dictum ligamentum copiosissimè distributi.
- D.D. Lymphæductus.
- E. Ligamentum umbilicale.
- F. Arteriolæ per dictum ligamentum repentes.

*Figura Sexta Explicatio.*

- A. Collum Vesiculæ felleæ humanæ.
- B. Colli ut & Ductus cystici reptatum serpentinum designat; id quod in plurimis Vesiculis felleis humanis locum habet.

## T A B U L A S E X T A

Membranam hepatis dorsum investientem, aciculisque expansam designat.

- A. Hepatis dicta membrana.
- B.B. Lymphæductuum myriades obambulantes per duplicaturam membranæ, hepatis dorsum investientis.
- C.C. Arteriolæ, ex arteria hepatica oriundæ, & per dictam membranam, serpentino ductu reptantes.
- D. Ligamentum umbilicale, vasis sang. instructum.
- E. Locum designat, ubi Ligamentum suspensorium abscissum est.





